



中山故事讀本

第一册

上海世界書局出版



中山故事讀本 第一冊

一 可愛的翠亨村

列位小朋友！你們知道，我國同外國最先通商的，是甚麼地方？不是上海，也不是天津，乃是廣東省的澳門。澳門地臨南海，又當珠江的出口處，地勢衝要，交通便利，一經和外人通商，便變成一個很熱鬧的商埠。澳門附近的人，因此很早就認識了外國人的民情風俗。其時還在民國前三百多年哩。

距離澳門不遠，在珠江的西岸，有一個中山縣。縣城外十餘里，有一個小小的村莊，叫做翠亨村。這個村莊說起來十分可愛。背後靠著一座山，山形像犁頭一般，人家就

叫他犁頭山。犁頭山下有一處山谷，名叫藍谷；翠亨村就築在藍谷裏面。一條小溪，名叫南流溪，在藍谷裏彎彎的流著。村莊的周圍到處堆著蒼翠的樹木，襯著清秀的山水，那邊的風景，真好像一幅畫圖啊！離開翠亨村不到十里，有一條港，喚做金星港。凡是來往南洋羣島的輪船，都要在這港內停泊的。許多廣州和澳門的富翁，為了翠亨有很好的風景，可以賞玩；並且交通很便，所以都在那裏建築起別墅來住著。

這個小小的翠亨村，居戶倒有三百多家。本來那村上

(宅住的時小山中) 村亨翠



的居民，不論大家小戶，都是種田為業，生活簡單，風俗質樸，和外界不大往來的。後來因為金星港裏，船舶接踵，漸地和西洋人接近，不由得羨慕起他們經商獲利的生活來了。於是一傳十，十傳百，大家改營商業。年輕的子弟，更喜歡學那西洋人的乘風破浪，遠涉重洋，往澳門檀香山南洋羣島各處去做生意，翠亨村的風氣改變了。

我們的國父孫中山先生呢？就是生長在這個翠亨村裏。翠亨翠亨！你的風景美麗，又早開著風氣，我愛你！我愛你！

二 中山的家庭

中山的家庭，住在翠亨村裏，年代並不長久。他們原是

住在東江上龔公村裏的，因為那村裏的人家太擠了，所以搬到翠亨去的。孫氏在翠亨雖是一個比較新的居戶，可是卻也有些名譽。當民國紀元前四十六年的十一月十二日那天，中山就在翠亨村裏呱呱墮地了。

他家的住宅，在村的西南隅，外面刷作淡紅的顏色；彎曲如帶的溪水，——南流溪——在前面流著；清翠悅目的一座小山，——金檳榔——在溪的對過矗著。

中山家裏，有慈愛的父親和母親，有哥哥姐姐。哥哥名叫德彰，比他長十五歲，早年就到檀香山去做生意；所以中山小時，和他哥哥相聚的日子就很少了。中山家裏，還有兩個叔母，可是中山從沒有見過他叔叔。一天，中山問

翠亨村的一隅



叔母道：「叔叔到那裏去的？」一個叔母便嗚嗚咽咽的說道：「他們倆欣羨著到美洲的加利佛尼亞地方去採金子，巴望帶些金子回來受用，所以同金星港最先一批到美國去的人同行的。我們在家裏時時刻刻盼望他們倆的好消息，那裏知道一年一年的過去，連一封信也沒有寄回來。後來經各方的打聽，才知道他們倆已經做了他鄉的鬼了，一個死在近上海的海面，一個死在加利佛尼亞產金的地方。黃金在那裏，人命反斷送了！多

麼痛心的事啊！聰慧的中山，從此在叔母前，不再提起二位叔父了，為的是要避掉叔母的悲傷。

中山的兩個叔母，原是和中山分住的。自從他們做了寡婦，中山的父親可憐他們，就接了過來，住在一處。孫氏合家的人，自從受了這回刺激之後，便一致主張，以後無論如何，不准他家裏的子弟，再往外洋去。他們因此常對中山說：『文，一個人離開了安適的家庭，到洋人世界裏去，親近敵人，既冒險，又受苦，可算愚夫笨伯。』

三

金星港上的奇觀

中山的家，離開金星港不多遠，但中山小時，他總以為是很遠的。人家講金星港上的形形色色，在中山聽起來，

正同聽故事一般地有趣，常常引起他的好奇心。有一天，中山的叔母，對中山講金星港上目覩的怪狀。因為叔母從前住的地方，恰巧在金星港邊上；那港的景緻，她非常熟悉。

她說：『金星港裏，常有許多外國船停著，這些外國船停在那裏，實在不妥當。他們船上常常發現種種奇怪的事情，我是從來沒有看見過的。這些外國人，大約金錢都很富足，他們所穿的衣服，沒有長的袍套，大的袖子；那種短小的半襲的式子，很是難看。最異樣的，便是他們頭上，都沒有辮子的，有幾個竟一絲兒頭髮也沒有。但是他們的臉上，卻有不少的鬍鬚，他們的鬍鬚，也有像火一般紅的，

那種紅鬚子，看了實在使人害怕。他們喫飯時，不用碗和筷，慣用鋒利的刀子，喫的也並不是飯。他們有時手裏拿着槍，槍裏會放出濃烟來，打死飛鳥和野獸。這是我曾經親眼見過的。你道可怕不可怕？文，金星港邊，千萬不要去瞎逛，那些洋人是十分暴躁的，你應該遠遠地避開他們才是。

中山聽了叔母的話，並不駭怕，卻使他心上生出一個念頭來。他想：洋人的生活既然這樣奇怪，這樣的使人不安，這裏面一定有值得研究的事情了。家裏的人雖然不願中山去親近這般洋人，可是中山早有去看個仔細的決心。不過他是一個不多講話的孩子，以後他也不再問

人家洋人的事情了。

四 紅人

一天，中山走過一家茶館門前，裏邊有一個人指手劃腳的在那裏講，許多人都圍繞著，好像聽得津津有味。樣子中山停了腳步，側耳細聽，知道講的是關於洋人的事情。原來這個演講的人，是一個僑商，正在開講他遊歷美洲的故事。中山便走上前去，站在門口，一聲不響的聽著。

這個僑商講道：『我在海洋中過了許多日子，於是到了一塊地方，就是加利佛尼亞。那邊也有山，也有水，和中國一樣。不過那邊有很多金子，雖有人圍了木柵，帶著槍守

著，可是沒有淘金的人；就是懸了巨額的工價，也是找不到工人。許多中國人知道了，從上海渡海到加利佛尼亞，替他們做工，賺了很大的工錢，回來時，各人身邊都積了許多金塊，和五元十元廿元的金幣。他們的皮袋裏，還裝滿著金沙。你們想這班人高興不高興？

『那邊有一種土人，叫做紅人，皮膚是紅的，鼻子很高，他們也做淘金的工作。但是海裏的強盜時常要來搶劫金子。我和紅人一塊兒住著，有一次，他們把金子隱藏起來，強盜來了，搜不到金子，便把他們殺死。因此我就把我的金子分做兩起，一起放在容易看見的地方，讓強盜來看見了，就把他搶去；還有一起藏得很密，不放他們找著。』

中山聽了，似乎很有興味，因為翠亨地方，也常有海盜的。他最佩服的就是那商人瞞著強盜的法子，把金子分兩處藏起來。

五 中山的父親

中山的父親，名喚道川，他是一個和善可親的人，所以同他在一起的，都很敬重他。

他年輕的時候，曾經到過澳門去做裁縫的學徒。澳門地方，是葡萄牙人首先經營的一個商埠。那邊有清豔的水光，蔥蘢的山色，高大華美的建築，黃的綠的紅的牆頭，掩映在閃爍的太陽光裏，好像有彩色的寶石，隱現在綠葉堆中，海水鑲著深紫的邊緣，使人見了神迷，歌聲處處。

使人聽了心醉。一到晚上，滿市燈火齊明，光芒萬丈，好一座不夜之城。真像花花世界，說不盡繁華富麗。許多青年，住在那裏的，誰不歡天喜地，只是爭着找尋快樂。各地方的，一到澳門，都稱贊澳門就是天堂樂園。

中山的父親，性情確很別致，他在澳門做縫工，只顧勤勤懇懇的工作，不像一般人的愛尋快樂。他住在這樣繁華的地方，時時想到故鄉的可愛。他把家庭間的責任，看得比澳門的快樂，更重要，更有趣。因此他不久就拋棄了澳門，回去享受那卑陋勞苦而淡泊的鄉村生活了。

他非但毫不沾染澳門奢侈的習氣，他在澳門經營縫工業，倒也順利。既盡了責任，又積了些錢。當他回鄉的時

候，不但帶回了許多錢，而且還學得了精巧的縫紉技術。他在鄉間，有時便利用了這項技術，來補助種稻種棉種豆的不足。

六 中山的母親

中山小時最愛他的母親。母家姓楊，她是一個十分慈愛的女人。中國舊時，有一個陋俗：就是把女子的一雙腳，纏得很小很小，以為不是這樣，便不顯女子的美麗。中山的母親，生在舊社會裏，當然也是纏足的。中山從小就有革命思想，對於纏足一事，早存著反對的念頭；可是他因為敬重母親，所以對於母親的纏足，只好容忍。

中山小時，是一個喜歡思想的孩子。他常常把各種問

題，要求母親解答。有一天，中山問他的母親道：『萬年是怎樣長久？』你道中山為甚麼要發這個問題呢？因為他常常聽見人家說，一萬年，一萬年，他的母親答道：『文！這是極長的時間，沒有一個人知道的呀！』

有時中山仰觀青天，莫名其妙，也去問他的母親。母親說：『青天是甚麼東西做成的？』母親說：『這是像一隻碗，覆在桌子上面。』中山又問道：『但是有沒有第二隻碗，覆在這第一隻碗的上面呢？』母親不能回答。

諸位小朋友，你們要知道，中山的母親，並沒有進學校讀過書，所以缺少自然界的智識，莫怪他答不出這個問題呢。

有一次，中山的一個隣居死了，中山看見一個死人，直殭殭的躺在板上，他又是很疑惑，回去問母親道：『人死了便怎樣？』他的母親很不快的答道：『人死了，生命沒有了，一切事情都完了！』中山聽了這話，便深深受了一個感觸。他一個人想，如果我死了，不要使我的生命就此完結。

小朋友們呀！中山先生的軀體，現在雖然死了，他的生命，卻依然存在啊！

七

中山小時的生活

中山的家庭，是一個很貧窮的農家，所以中山小時的生活，也是很困苦的。但是貧窮的家庭，才生得出有志氣的兒子；受過困苦的生活，才做得出驚天動地的事業來。

中山就是一個極好的榜樣啊。

中山家裏，每天喫的食品，都是農場粗陋的產物；像豆呀，菜呀，但是很有益，很新鮮的。有時喫魚，翠亨村所喫的魚，都是從附近沿海市鎮上運來的。他的衣服，更是樸素，穿的是藍色的南京布衫。因為南方天氣很暖，不必多穿衣服；但是常常更換，保持着清潔。晚上睡覺的時候，每人有一張牀。他頂喜用裝豆的枕頭，因為這種枕頭，既不像那套硬布的磚枕那麼堅硬，又不像那裝茶葉的枕頭那麼柔軟。

中山家裏的人，都會做田裏的工作。天才亮，他們都起身了。那些要到田裏工作的人，便要喫些充足力氣的食